



OIL / ÖL
BULLETIN
PETROLIER

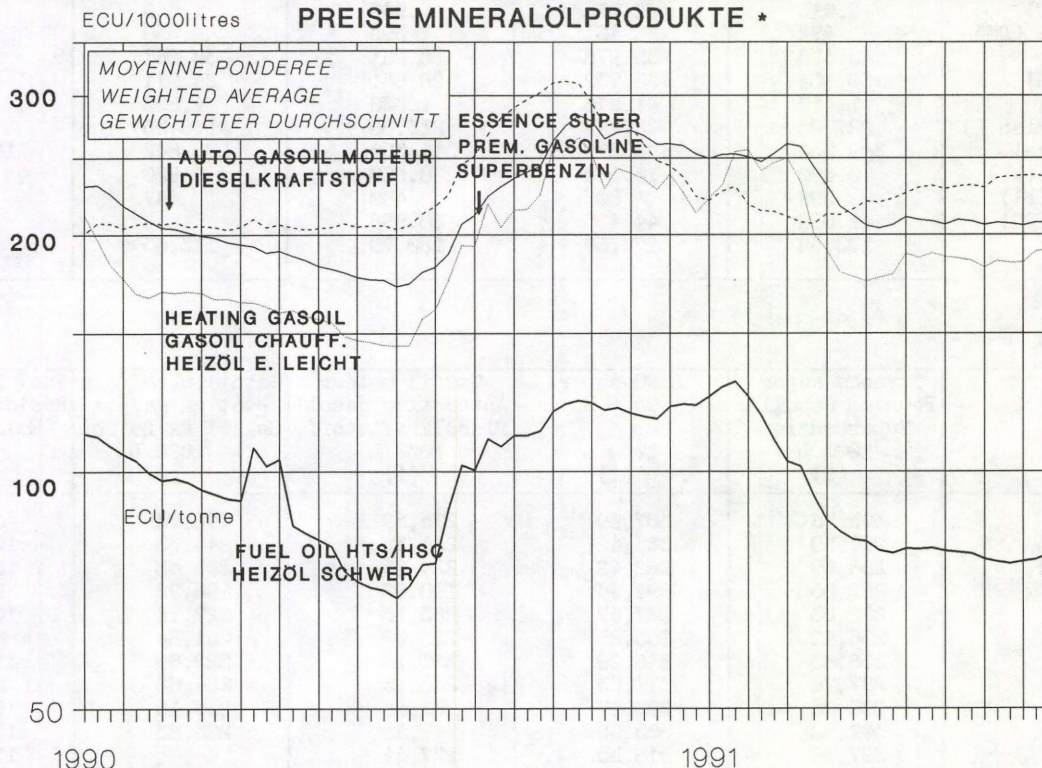
COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES
KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

Directorate-General for Energy
Direction générale de l'énergie
Generaldirektion Energie

Brussel(s)/Bruxelles, 31-07-1991 NUM: 586

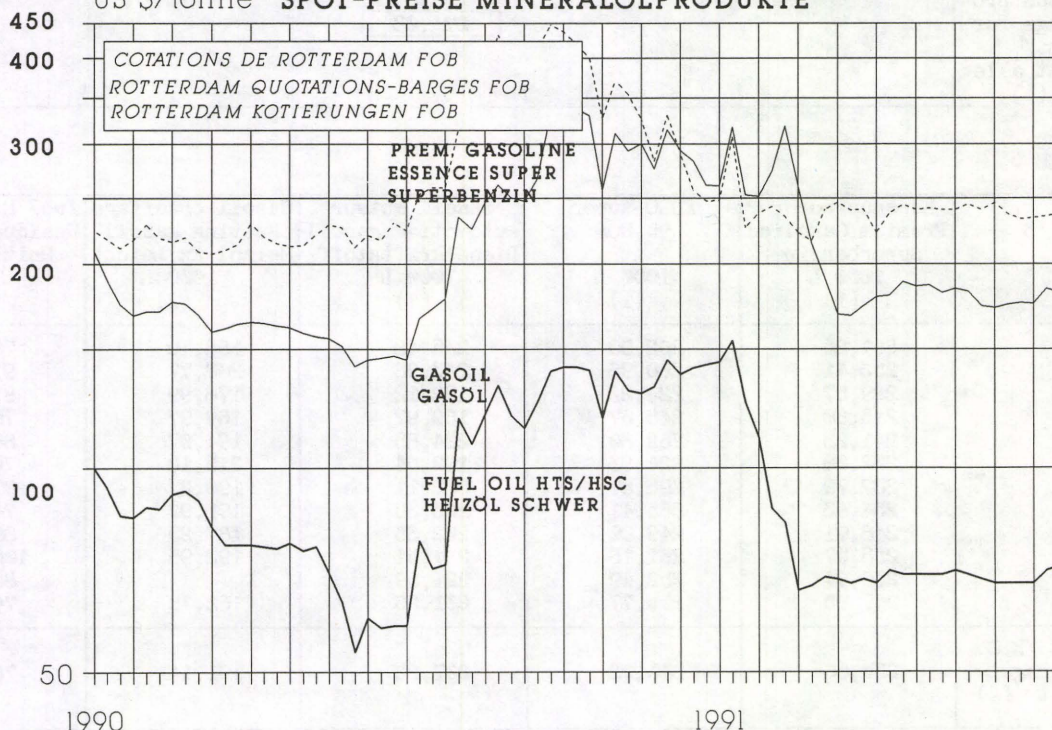
447,411

PETROLEUM PRODUCTS PRICES* - PRIX DES PRODUITS PETROLIERS*
PREISE MINERALÖLPRODUKTE *



* A LA CONSOMMATION (hors droits et taxes) * CONSUMER PRICES (without duties and taxes)
* VERBRAUCHSPREISE (ohne Steuern und Abgaben)

SPOT OIL PRODUCTS PRICES - PRIX SPOT DES PRODUITS PETROLIERS*
US \$/tonne SPOT-PREISE MINERALÖLPRODUKTE*



* PLATT'S OILGRAM

Niveaux indicatifs hebdomadaires des prix hors taxes à la consommation
 Weekly indicative Price Levels Taxes and Duties excluded
 Wöchentliche Meldung von vorläufigen Preisen, ohne Steuern und Abgaben

Prix au:
 Prices as at: 22.07.91
 Preisen vom:

In national currencies / En monnaies nationales / In nationaler Währung

TABLEAU TABLE TABELLE 1	Essence super Premium Gasoline Superbenzin 1000 L (1)	EURO-super 95 RON 1000 L (1)	Gasoiil moteur Automotive gasoiil Dieselkraftstoff 1000 L (1)	Gasoiil chauffage Heating gasoiil Heizöl Ex.Leicht 1000 L (2)	Fuel Residuel HTS Residual F.O. HSC Heizöl Schwer Tonne (3)
Belgique (FB)	11.050	11.120	9.960	7.110	3.218
Danmark (CD)	2.015	2.075	1.940	1.660	.730 x
Deutschland (DM)	472	461	395	368	184 x
Ellas (DR)	48.578	55.978	38.261	38.261	17.328
Espana (PES)	30.964	33.732	28.861	24.911	11.128
France (FF)	1.410	1.570	1.330	1.502	490
Irland (Irish £)	221,23	227,44	216,86	146,26	74,80
Italia (Lire)	389.560	406.370	311.350	293.842	114.460
Luxembourg (FL)	10.490	10.570	8.560	7.920	3.648
Nederland (Fl)	599	605	490	447	246 x
Portugal (ESC)	41.699	44.436	38.998	-	15.584
U.K. (£)	173,56	177,60	160,79	113,03	52,01

En / in / in US\$

TABLEAU TABLE TABELLE 2	Essence super Premium Gasoline Superbenzin 1000 L (1)	EURO-super 95 RON 1000 L (1)	Gasoiil moteur Automotive gasoiil Dieselkraftstoff 1000 L (1)	Gasoiil chauffage Heating gasoiil Heizöl Ex.Leicht 1000 L (2)	Fuel Residuel HTS Residual F.O. HSC Heizöl Schwer Tonne (3)
Belgique	305,76	307,69	275,59	196,73	89,04
Danmark	296,59	305,42	285,55	244,33	107,45
Deutschland	268,69	262,42	224,85	209,48	104,74
Ellas	252,56	291,04	198,92	198,92	90,09
Espana	282,33	307,57	263,16	227,14	101,47
France	236,42	263,25	223,00	251,84	82,16
Irland	336,83	346,29	330,18	222,69	113,89
Italia	297,78	310,63	238,00	224,62	87,49
Luxembourg	290,26	292,47	236,86	219,15	100,94
Nederland	302,62	305,65	247,55	225,83	124,28
Portugal	297,06	316,55	277,81	-	111,02
U.K.	292,53	299,34	271,01	190,51	87,66
C.E.E./E.E.C./E.G. a) Moyenne/Average/ Durchschnitt	276,34	284,43	243,03	223,70	91,87
b) Moyenne tous pro- duits/Average for all products/ Durchschnitt aller Produkte (4)			271,08		

En / in / in ECU

TABLEAU TABLE TABELLE 3	Essence super Premium Gasoline Superbenzin 1000 L (1)	EURO-super 95 RON 1000 L (1)	Gasoiil moteur Automotive gasoiil Dieselkraftstoff 1000 L (1)	Gasoiil chauffage Heating gasoiil Heizöl Ex.Leicht 1000 L (2)	Fuel Residuel HTS Residual F.O. HSC Heizöl Schwer Tonne (3)
Belgique	261,25	262,90	235,48	168,10	76,08
Danmark	253,41	260,96	243,98	208,77	91,81
Deutschland	229,57	224,22	192,12	178,99	89,49
Ellas	215,80	248,67	169,97	169,97	76,98
Espana	241,23	262,80	224,85	194,07	86,70
France	202,00	224,93	190,54	215,18	70,20
Irland	287,79	295,87	282,11	190,27	97,31
Italia	254,43	265,41	203,35	191,92	74,76
Luxembourg	248,01	249,90	202,38	187,25	86,25
Nederland	258,57	261,16	211,51	192,95	106,19
Portugal	236,94	252,49	221,59	-	88,55
U.K.	249,95	255,77	231,56	162,78	74,90
C.E.E./E.E.C./E.G. Moyenne/Average/ Durchschnitt (4)	235,86	243,02	207,22	191,14	78,33

- (1) Prix à la pompe / Pump price / Tankstellepreise
- (2) Prix pour livraison de 2.000 à 5.000 litres. Pour l'Irlande livraison s'étendant au secteur industriel.
Prices for delivery of 2,000 to 5,000 litres. For Ireland this size of delivery occurs mainly in the industrial sector.
Preis bei Lieferung von 2.000-5.000 liter. Für Irland bezieht sich diese Abgabemenge hauptsächlich auf den Industriesektor.
- (3) Prix pour livraison inférieure à 2.000 tonnes par mois ou inférieure à 24.000 tonnes par an.
Prix franco consommateurs. Pour l'Irlande livraison de 500 à 1.000 tonnes par mois.
Prices for offtakes of less than 2,000 tons per month or less than 24,000 tons per year.
Delivered Consumer Prices. For Ireland deliveries are in the range of 500 to 1,000 tons per month.
Preis bei Abnahme unter 2.000 t im Monat oder 24.000 t im Jahr. Preise frei Betrieb. Für Irland bei Abnahme von 500-1.000 t im Monat.
- (4) La moyenne en \$/tm résulte d'une pondération des quantités consommées de chaque produit concerné au cours de la période 1989.
The result in \$/mt of weighting the prices of the products concerned by the quantities consumed during the year 1989.
Der Durchschnittspreis in \$/t ergibt sich aus der Gewichtung mit den Verbrauchsmengen des jeweiligen Produktes im Jahre 1989.

Le bulletin publie chaque semaine les prix communiqués par les Etats membres, comme étant les plus fréquemment pratiqués, pour une catégorie de consommateurs bien spécifique définie ci-dessus.
Des comparaisons de prix entre Etats membres ainsi que leur évolution doivent être faites avec une certaine prudence et sont d'une validité limitée en raison, non seulement des fluctuations des taux de change, mais également des différences dans les spécifications de qualité des produits, des méthodes de distribution, des structures de marché propres à chaque Etat membre et dans la mesure où les catégories répertoriées sont représentatives de l'ensemble des ventes pour un produit donné. Une description détaillée de la méthodologie utilisée sera jointe en annexe du bulletin paraissant au début de chaque trimestre.

The bulletin reports prices supplied by the Member states as being the most frequently encountered for the specific categories of sale listed above.

Comparisons between prices and price trends in different countries require care. They are of limited validity, not only because of fluctuations in exchange rate, but also because of differences in product quality, in marketing practices, in market structure, and in the extent to which the standard categories of sales are representative of total national sales of a given product. A description of the methodology followed is appended to the bulletin at the beginning of each quarter.

Das Bulletin veröffentlicht jede Woche die von den Mitgliedsstaaten gemeldeten Verbraucherpreise und ist somit für eine weiter unten genauer spezifizierte Verbrauchergruppe die am häufigsten durchgeführte Erhebung.
Ein Preisvergleich zwischen den Mitgliedsstaaten wie auch die Preisentwicklung müssen aus folgenden Gründen mit einer gewissen Vorsicht vorgenommen werden: Schwankung der Wechselkurse, Unterschiede in den Produkt-spezifikationen und -qualitäten, Verteilungssysteme, besondere Marktstrukturen in den einzelnen Mitgliedsländern, Repräsentanz der vorgegebenen Produktdefinitionen mit den gesamten nationalen Verkäufen eines bestimmten Produktes. Eine detaillierte Beschreibung der verwendeten Methoden ist jeweils im Anhang des Öl-Bulletin enthalten, welches zu Beginn eines jeden Quartals erscheint.

Taux de change au:	
Exchange rate at:	22.07.1991
Wechselkurs am:	
1 dollar =	36,1400 FB - 6,7940 CD - 1,7567 DM - 192,34 DR - 109,67 PES - 5,9640 FF - 0,6568 £ IRL - 1.308,20 LIREs - 1,9794 FL - 140,374 ESC - 0,5933 UKf
1 Ecu =	42,2972 FB - 7,95149 CD - 2,05599 DM - 225,109 DR - 128,358 PES - 6,98009 FF - 0,768716 £ IRL - 1.531,08 LIREs - 2,31663 FL - 175,993 ESC - 0,694375 UKf

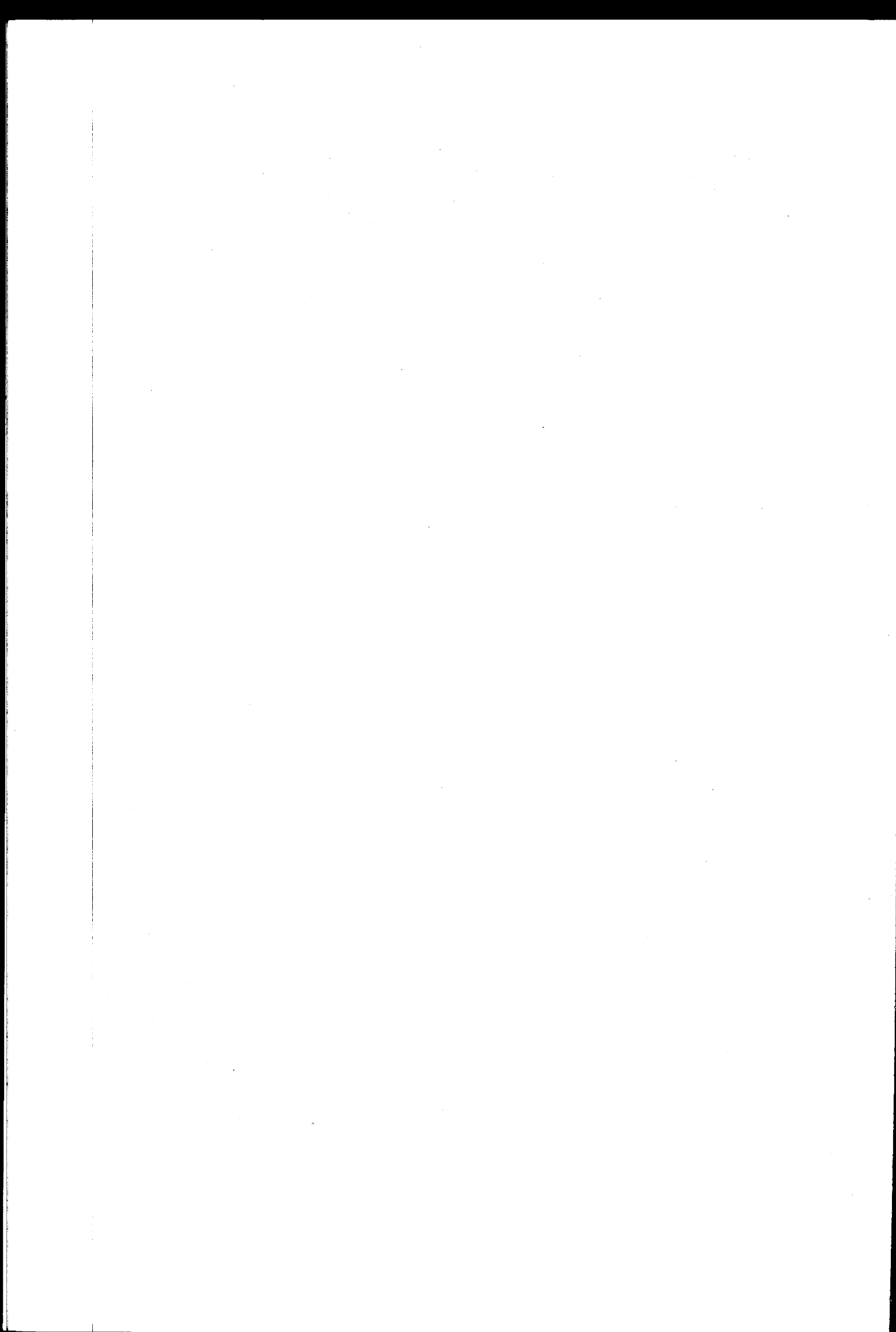
Coût CAF d'approvisionnement en brut de la Communauté	Prix	Mois MAI 1991
CIF cost of Community crude oil supplies	Price 18,21 \$/bbl	Month MAY 1991
CIF-Kosten der Rohölversorgung der Gemeinschaft	Preis	Monat MAY 1991

Tous renseignements concernant l'abonnement au bulletin pétrolier peuvent être obtenus en téléphonant au no. (02)235.18.39.
All information concerning subscriptions to the Oil Bulletin can be obtained by telephoning (02)235.18.39
Auskunft über den Bezug des Öl-Bulletin erhalten Sie unter der Telefon-Nr. (02)235.18.39.

Le bulletin publie: chaque semaine les prix hors droits et taxes à la consommation en monnaies nationales, dollars et ecus - le coût CAF mensuel communautaire (données les plus récentes).
chaque mois les prix de vente aux consommateurs pratiqués au 15 de chaque mois en monnaies nationales dollars et ecus.
chaque trimestre le coût CAF trimestriel pour chaque Etat membre. (série historique)

The bulletin publishes: each week consumer prices without duties and taxes in national currencies dollars and ecus - the monthly CIF cost for the Community (most recent available data).
each month the consumer selling prices prevailing on the 15th of each month in national currencies dollars and ecus.
each quarter the quarterly CIF cost for each Member state (historical series).

Das Bulletin veröffentlicht: wöchentlich die Verbraucherpreise ohne Steuern und Abgaben in nationaler Währung, Dollar und ECU, die monatlichen CIF-Kosten der Gemeinschaft (letzte verfügbare Daten).
monatlich die Verbraucherpreise, erhoben am 15. jeden Monats, in nationaler Währung, Dollar und ECU.
Quartalsweise die CIF-Kosten des Quartals für jeden Mitgliedsstaat (Zeitreihen).



4417.41

Prix de vente des produits petroliers en Dollars US

- Selling prices of petroleum products in US Dollars

(Tableau mensuel-Monthly table)

Prix moyens au : 15.5.1991
Average prices at

TABLEAU 4 TABLE	Essence super Premium gasoline 1000L (1)			Euro Super 95 RON 1000 L (1)			Gasoil moteur Automotive gasoil 1000 L (1)		
	Prix de vente Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes	Prix de vente Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes	Prix de vente Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes
BELGIQUE/BELGIE	902.99	591.18	311.81	829.62	515.83	313.79	657.49	374.18	283.31
DANEMARK	925.99	626.18	299.81	813.66	504.96	308.70	690.70	405.88	284.82
DEUTSCHLAND	755.84	477.18	278.66	669.78	426.09	243.69	563.30	323.63	239.67
(4) GRECE	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
ESPAGNE	825.13	543.17	281.96	797.00	493.27	303.73	646.98	372.19	274.79
FRANCE	916.30	688.43	227.87	912.36	653.65	258.71	594.53	373.51	221.02
IRLANDE	966.00	639.22	326.78	929.42	593.08	336.34	819.98	488.96	331.02
ITALIE	1200.15	907.07	293.08	1157.15	850.92	306.23	871.77	628.34	243.43
LUXEMBOURG	643.38	349.91	293.47	581.30	285.86	295.44	403.52	164.51	239.01
NEDERLAND	902.20	598.89	303.31	866.16	559.76	306.40	554.09	300.73	253.36
PORTUGAL	972.68	708.54	264.14	906.06	623.68	282.38	959.36	707.57	251.79
ROYAUME UNI	864.82	574.48	290.34	804.13	506.20	297.93	752.41	489.14	263.27

(1) Prix a la pompe - Pump price

(2) Livraisons de 2000 a 5000 L. - Deliveries of 2,000 to 5000 L.

(3) Livraisons de moins de 2000 tonnes par mois et de moins de 24000 tonnes par an
Offtakes of less than 2,000 tons per month or less than 24,000 tons per year

TABLEAU 4 TABLE	Gasoil chauffage Heating gasoil 1000L (2)			Fuel lourd HTS Heavy fuel HSC Tonne (3)		
	Prix de vente Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes	Prix de vente (A) Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes
BELGIQUE/BELGIE	240.02	34.88	205.14	86.68	0.00	86.68
DANEMARK	637.57	395.21	242.36	421.85	311.19(B)	110.66
DEUTSCHLAND	265.76	66.22	199.54	126.14	17.20	108.94
(4) GRECE	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
ESPAGNE	373.18	133.75	239.43	114.74	15.94	98.80
FRANCE	375.05	131.07	243.98	106.51	23.42	83.09
IRLANDE	318.36	93.33	225.03	120.07	11.90	108.17
ITALIE	853.08	625.34	227.74	164.97	70.37	94.60
LUXEMBOURG	231.39	12.98	218.41	105.76	2.82	102.94
NEDERLAND	350.17	118.44	231.73	150.01	29.51	120.50
PORTUGAL	0.00	0.00	0.00	172.72	73.62	99.10
ROYAUME UNI	222.58	22.24	200.34	108.56	15.81	92.75

(A) Prix hors TVA
Price exclude VAT

(B) Taxe 1980 CD récupérable
uniquement par les
consommateurs industriels.
Tax 1980 CD recuperable
only by industries.

Taux de change au 15.5.1991

1 Dollars = 35.4375 FB = 6.5875 CD = 1.7440 DM = 106.6490 PES = 5.8365 FF = 188.5500 DR
= 0.6436 IRL = 1279.00 LIRES = 1.9419 FL = 150.1000 ESC = 0.5800 UKL

(4) Chiffres non communiqués - Figures non available.

Prix de vente des produits petroliers en Ecus

- Selling prices of petroleum products in Ecus

(Tableau mensuel-Monthly table)

Prix moyens au : 15.5.1991
Average prices at

TABLEAU 4 TABLE	Essence super Premium gasoline 1000L (1)			Euro Super 95 RON 1000 L (1)			Gasoil moteur Automotive gasoil 1000 L (1)		
	Prix de vente Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes	Prix de vente Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes	Prix de vente Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes
BELGIQUE/BELGIE	756.47	495.25	261.22	695.01	432.14	262.87	550.80	313.46	237.34
DANEMARK	775.29	524.28	251.01	681.24	422.78	258.46	578.29	339.82	238.47
DEUTSCHLAND	640.89	404.61	236.28	567.91	361.28	206.63	477.63	274.41	203.22
(4) GRECE	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
ESPAGNE	690.59	454.61	235.98	667.05	412.84	254.21	541.49	311.50	229.99
FRANCE	766.11	575.59	190.52	762.82	546.51	216.31	497.08	312.29	184.79
IRLANDE	809.33	535.55	273.78	778.68	496.89	281.79	686.99	409.65	277.34
ITALIE	1003.85	758.70	245.15	967.88	711.74	256.14	729.18	525.57	203.61
LUXEMBOURG	538.98	293.13	245.85	486.98	239.48	247.50	338.04	137.82	200.22
NEDERLAND	755.97	501.83	254.14	725.76	469.03	256.73	464.28	251.99	212.29
PORTUGAL	811.78	591.34	220.44	756.18	520.51	235.67	800.66	590.52	210.14
ROYAUME UNI	719.86	478.19	241.67	669.35	421.36	247.99	626.29	407.15	219.14

(1) Prix a la pompe - Pump price

(2) Livraisons de 2000 a 5000 L. - Deliveries of 2,000 to 5000 L.

(3) Livraisons de moins de 2000 tonnes par mois et de moins de 24000 tonnes par an
Offtakes of less than 2,000 tons per month or less than 24,000 tons per year

TABLEAU 4 TABLE	Gasoil chauffage Heating gasoil 1000L (2)			Fuel lourd HTS Heavy fuel HSC Tonne (3)		
	Prix de vente Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes	Prix de vente (A) Selling Price	Taxes	Hors taxes Without taxes
BELGIQUE/BELGIE	201.08	29.22	171.86	72.62	0.00	72.62
DANEMARK	533.81	330.90	202.91	353.20	260.55(B)	92.65
DEUTSCHLAND	225.34	56.15	169.19	106.96	14.59	92.37
(4) GRECE	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
ESPAGNE	312.33	111.94	200.39	96.03	13.34	82.69
FRANCE	313.58	109.59	203.99	89.06	19.59	69.47
IRLANDE	266.73	78.20	188.53	100.60	9.98	90.62
ITALIE	713.55	523.06	190.49	137.98	58.85	79.13
LUXEMBOURG	193.84	10.87	182.97	88.60	2.37	86.23
NEDERLAND	293.41	99.24	194.17	125.70	24.74	100.96
PORTUGAL	0.00	0.00	0.00	144.15	61.44	82.71
ROYAUME UNI	185.27	18.51	166.76	90.37	13.16	77.21

(A) Prix hors TVA
Price exclude VAT

(B) Taxe 1980 CD récupérable
uniquement par les
consommateurs industriels.
Tax 1980 CD recuperable
only by industries.

Taux de change au 15.5.1991

1 Ecus = 42.3015 FB = 7.8679 CD = 2.0568 DM = 127.4260 PES = 6.9806 FF = 225.1140 DR
= 0.7681 IRL = 1529.10 LIRES = 2.3175 FL = 179.8510 ESC = 0.6967 UKL

(4) Chiffres non communiqués - Figures non available.